

**UDSKRIFT AF DOMBOGEN
FOR
GRØNLANDS LANDSRET**

D O M

afsagt af Grønlands Landsret den 9. april 2024 i ankesag

Sagl.nr. K 286/23

Anklagemyndigheden

mod

T

Født den [...] 1985

Advokat Marie Louise Frederiksen

Qeqqa Kredsret afsagde dom i 1. instans den 19. oktober 2023 (kredsrettens sagl.nr. KS-QEQ-1228-2023).

Påstande

Anklagemyndigheden har påstået domfældelse i overensstemmelse med for kredsretten rejste tiltale, samt at tiltalte idømmes 40 dages anbringelse i anstalt.

T har erkendt sig skyldig og påstået stadfæstelse af kredsrettens afgørelse.

Doms mænd

Sagen har været behandlet med domsmænd.

Forklaring

F har som vidne supplerende forklaret, at befølingen af hende i hallen skete om aftenen. Hun mener, at det var i april 2018. Hun var sammen med sin veninde, X1, som også hedder X2. Der var ikke andre til stede udover X1, T og hende.

T boede i indkvarteringen i hallen. De skulle sove hos ham. Det der skete, skete mens X1 sov. Hun mener, at de skulle sove på gulvet. Hun mener, at hun lå i en top og trusser. Hun blev befølt udenpå trusserne i skridtet og udenpå toppen på brysterne. Det var T, som rørte ved hende. Befølingen varede ikke længe. Hun ved ikke, hvor lang tid det varede. Det stoppede, da hun begyndte at røre på sig, og X1 vågnede. Hun lå til at starte med helt stille.

Hun anmeldte forholdet til politiet i april 2021. Hun var bange for, at hendes far skulle få det at vide. Det er derfor, at hun ikke anmeldte det tidligere. Hun endte med at fortælle sin far og episoden efter, at hun havde talt med flere venner, som havde oplevet tilsvarende.

Personlige forhold

T har forklaret, at han bor i Sisimiut med kone og to børn, som han forsøger. Han arbejder på forbrændingsanlægget i Sisimiut.

Landsrettens begrundelse og resultat

T har erkendt sig skyldig. Hans erkendelse støttes af forklaringen afgivet af vidnet F. Det er derfor bevist, at tiltalte er skyldig i den rejste tiltale og dermed en overtrædelse af kriminallovens § 84, stk. 1, ved at have befølt et 12-årigt barn i skridtet og på brysterne uden på tøjet.

Under hensyn til forholdets karakter, at det blev anmeldt i april 2021, og da tiltalte ikke tidligere er foranstaltet idømmes han 14 dages betinget anstaltsanbringelse.

Påstanden om tort tages under hensyn til, at der var tale om ét forhold vedrørende beføling uden på tøjet, og da forholdet blev begået i 2018, til følge som nedenfor bestemt.

THI KENDES FOR RET:

Kredsrettens afgørelse ændres, således at T idømmes betinget anstaltsanbringelse i 14 dage. Fuldbyrdsen af foranstaltningen udsættes og bortfalder efter en prøvetid på 1 år.

T skal inden 14 dage betale 5.000 kr. til F.

Statskassen betaler sagens omkostninger.

Nina Fischer Rønde

DOM

afsagt af Qeqqa Kredsret den 19. oktober 2023

Rettens nr. 1228/2023

Politiets nr. 5513-97361-00020-21

Anklagemyndigheden

mod

T

cpr-nummer [...] 1985

Der har medvirket domsmænd ved behandlingen af denne sag.

Anklageskrift er modtaget den 18. august 2023.

T er tiltalt for overtrædelse af:

Kriminallovens § 84, stk. 1 – blufærdighedskrænkelse

Ved på ikke nærmere angivet tidspunkt i perioden mellem den 2. oktober 2017 og den 31. maj 2018 i Hallens Indkvartering på adressen Aqqusinertaaq B-[...] i Uummanaaq, at have krænket blufærdigheden hos F, født den [...] 2005, idet tiltalte befølte hende på brysterne og på vagina.

Påstande

Anklagemyndigheden har fremsat påstand om:

-Anstaltsanbringelse i 40 dage.

Anklagemyndigheden nedlægger endvidere på vegne af F påstand om godtgørelse for tort på 10.000 kr.

T har erkendt sig skyldig.

T har fremsat påstand om:

-Frifindelse

Subsidiært

-20 dags anstalt anbringelse. Fuldbyrkelse af foranstaltningen udsættes og bortfalder, hvis den pågældende i prøvetiden på 1 år ikke begår ny lovovertrædelse.

T har nægtet erstatningspligten.

Sagens oplysninger**Forklaringer**

Der er under sagen afgivet forklaringer af T og vidneforklaring af F.

Tiltalte, T har afgivet forklaring den 19. oktober 2023. Forklaringen er refereret i retsbogen.

F har afgivet forklaring den 19. oktober 2023. Forklaringen er refereret i retsbogen.

Personlige oplysninger

T er ikke tidligere foranstaltet.

T har om sine personlige forhold forklaret, at de fra Uummannaq var flyttet til Sisimiut i 2019, sammen med sin kones børn, X3, X1 og X4. Han har selv ingen børn.

For 5. år arbejder han i brændingsanlægget.

Han har forskellige kursusbeviser men er ikke uddannet.

Han er forsørger i deres hjem, konen arbejder som rengøringsdame og har lav indkomst.

De regner med at forblive i Sisimiut og fortsætter deres liv som nu.

Sagsbehandlingstid

anklageskriftet er dateret den 8. august 2023 og modtaget i retten den 18. august 2023.

Retten's begrundelse og afgørelse

Om skyldspørgsmålet

Tiltalte har erkendt sig skyldig til tiltalen.

Vidnet F har forklaret til sagen, hvor hun ikke nævnte, af hvem hun var blevet befølt.

Derfor fik retten ikke det bevist, at T skulle have gjort det der stod i anklageskriftet, hvorfor han frifindes.

Efter retsplejelovens § 480, stk. 1 betaler statskassen sagens omkostninger.

Thi kendes for ret:

T frifindes.

Statskassen skal betale sagens omkostninger.

Louise Skifte
Kredsdommer

Den 19. oktober 2023 kl. 09.00 holdt Qeqqa Kredsret offentligt retsmøde i Sisimiut
Kredsdommer Louise Skifte behandlede sagen.
[...] og [...] var domsmænd.

Reglerne i retsplejelovens § 42 og § 52, stk. 2 er overholdt.

Rettens nr. 1228/2023
Politiets nr. 5513-97361-00020-21

Anklagemyndigheden
mod
T
cpr-nummer [...] 1985

[...]

T blev gjort bekendt med, at han ikke havde pligt til at udtale sig. Erklærede sig at han ikke vil udtale sig.

F forklarede på grønlandsk blandt andet, at hun var blevet befølt på sin vagina og på sin bryster oven på hendes tøj, oven på sin trusser. Hun kan ikke så godt huske det, da det var sket for lang tid siden.

[...]

Vidnets forklaring gav ikke tiltalte anledning til supplerende forklaring.

[...]

Sagen sluttet.

Retten hævet kl. 10.45

Louise Skifte
Kredsdommer